



6 décembre 2013

(13-6722)

Page: 1/2

Comité des mesures sanitaires et phytosanitaires

Original: anglais

## NOTIFICATION

### *Addendum*

La communication ci-après, reçue le 4 décembre 2013, est distribuée à la demande de la délégation des États-Unis d'Amérique.

*Descriptive Designation for Needle- or Blade-Tenderized (Mechanically Tenderized) Beef Products*  
*(Dénomination descriptive pour les produits du bœuf attendris au moyen d'aiguilles ou de lames*  
*(attendris mécaniquement))*

Le Service de la sécurité sanitaire et de l'inspection des aliments (FSIS) rouvre le délai pour la présentation d'observations au sujet de sa proposition de règle relative à la dénomination descriptive pour les produits du bœuf attendris au moyen d'aiguilles ou de lames (attendris mécaniquement) publiée dans le Federal Register le 10 juin 2013. Le FSIS rouvre ce délai pour une durée de 21 jours car le délai prolongé pour la présentation d'observations au sujet de cette proposition de règle a pris fin pendant la récente suspension partielle des services publics (*Government shutdown*).

#### Le présent addendum concerne:

- ☒ Une modification de la date limite pour la présentation des observations
- ☐ La notification de l'adoption, de la publication ou de l'entrée en vigueur d'une réglementation
- ☐ Une modification du contenu et/ou du champ d'application d'un projet de réglementation déjà notifié
- ☐ Le retrait d'une réglementation projetée
- ☐ Une modification de la date proposée pour l'adoption, la publication ou l'entrée en vigueur
- ☐ Autres:

***Délai prévu pour la présentation des observations: (Si l'addendum élargit le champ d'application de la mesure déjà notifiée, qu'il s'agisse des produits visés ou des Membres concernés, un nouveau délai pour la présentation des observations, normalement de 60 jours civils au moins, devrait être prévu. Dans d'autres circonstances, comme le report de la date limite initialement annoncée pour la présentation des observations, le délai pour la présentation des observations prévu dans l'addendum peut être différent.)***

- ☐ Soixante jours à compter de la date de distribution de l'addendum à la notification et/ou (jj/mm/aa): 24 décembre 2013

**Organisme ou autorité désigné pour traiter les observations: [ ] autorité nationale responsable des notifications, [ ] point d'information national. Adresse, numéro de fax et adresse électronique (s'il y a lieu) d'un autre organisme:**

Des observations peuvent être communiquées par l'un des deux moyens suivants:

Portail fédéral sur l'élaboration de la réglementation (*Federal eRulemaking Portal*): Ce site Web permet la saisie de courtes observations directement dans le champ de la page Web prévu à cet effet, ou l'insertion d'un fichier comme pièce jointe pour des observations plus longues. Suivre le lien <http://www.regulations.gov/>. Suivre ensuite les instructions qui y sont données pour la communication d'observations.

Courrier postal, y compris CD-ROM, etc.: à l'adresse: Docket Room Manager, US Department of Agriculture, Food Safety and Inspection Service, Patriots Plaza 3, 1400 Independence Avenue SW., Mailstop 3782, Room 8-163B, Washington, DC 20250-3700.

Documents livrés par porteur ou par messagerie: Adresse de livraison: Patriots Plaza 3, 355 E. Street SW., Room 8-163B, Washington, DC 20250-3700.

Instructions: Toutes les communications envoyées par courrier postal ou électronique doivent comporter le nom de l'organisme responsable (*Agency*) et le numéro de dossier (*docket*) FSIS-2008-0017. Les observations reçues dans le cadre de ce dossier seront mises à la disposition du public pour consultation et seront affichées sans modification, y compris pour ce qui est des informations personnelles communiquées, sur le site: <http://www.regulations.gov/>. Dossier: Pour accéder aux documents de base ou aux observations reçues, se rendre à l'adresse suivante: FSIS Docket Room at Patriots Plaza 3, 355 E. Street SW., Room 8-164, Washington, DC 20250-3700 entre 8 heures et 16 h 30 du lundi au vendredi.

**Entité auprès de laquelle le texte peut être obtenu: [X] autorité nationale responsable des notifications, [ ] point d'information national. Adresse, numéro de fax et adresse électronique (s'il y a lieu) d'un autre organisme:**

United States SPS National Notification Authority, USDA Foreign Agricultural Service, International Regulations and Standards Division (IRSD), Stop 1014, Washington D.C. 20250. Téléphone: +(1 202) 720 1301. Fax: +(1 202) 720 0433. Courrier électronique: [us.spsenquiry@fas.usda.gov](mailto:us.spsenquiry@fas.usda.gov)

---